



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 4 novembre 2009**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

Ordre du jour

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

Procès-verbal

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Approuver le procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif du 17 septembre 2009

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Approuver le procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif du 18 septembre 2009

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Approuver le procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif du 22 septembre 2009

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Approuver le procès-verbal de la séance du comité exécutif du 23 septembre 2009

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Approuver le procès-verbal de la séance du comité exécutif du 30 septembre 2009

20 – Affaires contractuelles

Appel d'offres public

CE *Infrastructures transport et environnement , Direction de la production de l'eau potable* - 1094087003

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour le remplacement et l'entretien de la génératrice d'urgence des services auxiliaires de la station de pompage McTavish

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE *Infrastructures transport et environnement , Direction de l'environnement et du développement durable* - 1093108001

Accorder à la Compagnie Biomérieux Canada Inc., fournisseur unique, un contrat pour la fourniture et l'installation d'un système d'identification des micro-organismes VITEK2 - Dépense de 73 368,75 \$, taxes incluses

Contrat de construction

CE *Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des grands parcs et de la nature en ville* - 1090203016

Octroyer un contrat à J.L. Le Saux ltée pour le remplacement des appareils d'éclairage des deux terrains de balle au complexe sportif Claude-Robillard - 6 soumissions - Montant de 366 096,18 \$ - Autoriser une dépense totale de 438 671, 18 \$ incluant une dépense de 50 000,00 \$ pour la main d'oeuvre interne.

Territoire(s) concerné(s) : Ahuntsic-Cartierville

Entente

CM *Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des Muséums nature de Montréal* - 1093815003

Approuver un projet de convention par lequel le ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec verse une subvention au montant de 450 000 \$ plus les intérêts pour le projet « Interprétation de l'Arboretum » du Jardin botanique - Accorder les budgets additionnels équivalents afin de réaliser ce projet.

Subvention - Contribution financière

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction de l'habitation* - 1094088001

Confirmer une participation financière municipale de 30 M\$ dans le cadre des programmations 2009-2010 et 2010-2011 du Programme Rénovation Québec, financé à parts égales par la Ville de Montréal et la Société d'habitation du Québec.

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

Subvention - Contribution financière

CE Infrastructures transport et environnement , Direction des transports - 1094056002

Accorder un soutien financier de 2 000 \$ à ENvironnement JEUnesse (EnJeu) dans le cadre de l'événement « Avant que ça déraile! L'action citoyenne à vélo 2010 »

Subvention - Soutien financier avec convention

CE Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction de la diversité sociale - 1094251014

Accorder des soutiens financiers, non récurrents, à Concertation-Femme (50 000 \$) et à 1-2-3 Go St-Michel (30 000 \$), dans le cadre de l'entente triennale entre la Ville et le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles (MICC).

Subvention - Soutien financier avec convention

CE Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction de la diversité sociale - 1093220005

Accorder un soutien financier, non récurrent, de 33 000 \$, au Conseil des éducateurs noirs du Québec Inc. pour la période 2009-2010 dans le cadre de l'Entente administrative de développement social et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale, Ville-MESS et de l'Entente entre la Ville et le MICC pour l'accueil et l'intégration des immigrants

Subvention - Soutien financier avec convention

CE Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction de la diversité sociale - 1092586002

Accorder un soutien financier totalisant 300 000 \$ à dix organismes, dans le cadre du programme de soutien des services aux personnes itinérantes, pour l'année 2009-2010

Subvention - Soutien financier avec convention

CE Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction de la diversité sociale - 1091535008

Accorder un soutien financier de 30 000 \$ à Projet LOVE: Vivre sans violence pour le projet I LOVE Burgz lequel s'inscrit dans l'Entente entre la Ville de Montréal et le ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale.

Contrat de construction

CE Infrastructures transport et environnement , Direction de la propreté et du déneigement - 1090915006

Ratifier le lancement d'appel d'offres public / Octroyer un contrat à Asphalte, Béton, Carrières Rive Nord inc. pour des travaux de pavage au site de disposition de neige de Thimens, au montant de 437 052 \$ / Autoriser l'arrondissement de Saint-Laurent à effectuer la surveillance des travaux

30 – Administration et finances

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine de la toponymie et de l'expertise - 1093751005

Informez le comité exécutif sur la demande de citation des édifices sis au 96-102, 106-116, 120-122, 124 et 136-138, rue Rose-de-Lima (arrondissement du Sud-Ouest) et mandatez le Service de la mise en valeur (SMVTP) pour aviser le requérant des conclusions de l'analyse

Territoire(s) concerné(s) : Le Sud-Ouest

Budget - Autorisation de dépense

CM Infrastructures transport et environnement , Direction des transports - 1094073003

Affecter un montant de 805 845,33 \$ en provenance des surplus non affectés des années antérieures dans le cadre du démarrage et la mise en œuvre du projet de réduction de la limite de vitesse de 50 km/h à 40 km/h dans cinq arrondissements de la Ville / Autoriser à cette fin une dépense de 818 862,50 \$

40 – Réglementation

Ordonnance - Autre sujet

CE *Développement culturel de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle* ,
Direction de la diversité sociale - 1091375004

Accorder un soutien financier de 1 850 \$ pour les frais d'utilisation des installations du complexe sportif Claude-Robillard à l'occasion du gala de boxe tenu le 5 septembre 2009 et adopter une ordonnance pour accorder une gratuité pour l'utilisation des installations du complexe sportif Claude-Robillard dans le cadre du gala du boxe du 21 novembre 2009 au bénéfice d'Ali et les Princes de la rue d'une valeur totale de 1 762,50 \$

50 – Ressources humaines

Prêt d'employé

CE Police , Direction de l'administration - 1094472001

Informez le Comité exécutif du déploiement de policiers du Service de police de la Ville de Montréal aux différentes missions de stabilisation des Nations Unies en Afghanistan (Kandahar) et à Haïti (Minustha), et ce, conformément à l'entente de cinq ans entre la Ville de Montréal et la GRC approuvée par le Comité exécutif le 16 avril 2009 (CE08 0678)

70 – Autres sujets

Levée de la séance

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Levée de la séance